

# PRIESTHOOD ORDINATION ORDENACIÓN SACERDOTAL ŚWIĘCENIA KAPŁAŃSKIE

Holy Name Cathedral

May 15, 2021

10 a.m.





THE CHURCH OF CHICAGO  
JOYFULLY CELEBRATES  
THE PRIESTHOOD ORDINATION OF

**Ryan Patrick Brady**

**Nathan P. Ford, SJC**

**Christopher Landfried**

**Andrew William Matijevic**

**Ritchie Ortiz-Juárez**

**Robert S. Ryan**

**Leonel Sepulveda**

**Daniel Villalobos**

**Sebastian Żebrowski**

---

Principal Celebrant  
and Homilist

**Cardinal Blase J. Cupich**  
Archbishop of Chicago

---

Concelebrants

**Auxiliary Bishops of Chicago**

**Very Reverend John F. Kartje**

Rector and President

University of Saint Mary of the Lake

Mundelein Seminary

**Reverend Maina Waithaka**

Dean of Formation

University of Saint Mary of the Lake

Mundelein Seminary

**Priest Faculty of Mundelein Seminary**

**Priests of the Archdiocese of Chicago**

**Honored Guest Priests**

# INTRODUCTORY RITES

## RITOS INICIALES | OBRZĘDY WSTĘPNE

Entrance Hymn | Canto de Entrada | Pieśń na wejście

### Go Up to the Altar of God


Go up to the al - tar of God, the  
God of our glad - ness and joy. Raise  
up the cup of sal - va - tion, and  
call on the name of the Lord.

Text: Psalm 43:4; 116:13; Music: James J. Chepponis. Copyright © 1986 by GIA Publications, Inc.

Penitential Act | Acto Penitencial | Akt pokutny

**Yo confieso ante Dios Todopoderoso, y ante ustedes hermanos que he pecado mucho de pensamiento, palabra, obra y omisión. Por mi culpa, por mi culpa, por mi gran culpa. Por eso ruego a Santa María siempre Virgen, a los ángeles, a los santos y a ustedes hermanos, que intercedan por mí ante Dios, Nuestro Señor. Amén.**

Cantor, then all                      Cantor, then all                      Cantor, then all



Ky-ri-e, e-le-i-son.    Chri-ste, e-le-i-son.    Ky-ri-e, e-le-i-son.

Music: A Community Mass, Richard Proulx, © 1970, 1984, 2010. GIA Publications, Inc.

Glory to God | Gloria | Hymn Pochwalny



Glo - ry to God in the high - est, and on  
earth peace to peo-ple of good will. We praise you, we  
bless you, we a - dore you, we glo - ri - fy you, we  
give you thanks for your great glo - ry.  
Lord God, heav'n - ly King, O God, al-might - y  
Fa - ther. Lord Je - sus Christ, On - ly Be - got - ten

Son, Lord God, Lamb of God, Son of the  
 Fa - ther, you take a-way the sins of the world, have  
 mer-cy on us; you take a-way the sins of the world, re -  
 ceive our prayer; you are seat - ed at the  
 right hand of the Fa - ther, have mer-cy on us.  
 For you a-lone are the Ho-ly One, you a -  
 lone are the Lord, you a-lone are the Most High, Je - sus  
 Christ, with the Ho - ly Spir - it, in the glo - ry of God the  
 Fa - ther. A - men, a - men.

Text: ICEL, © 2010. Music: *A Community Mass*, Richard Proulx, © 1971, 1977, 2006, by 2010. GIA Publications, Inc.

# LITURGY OF THE WORD

LITURGIA DE LA PALABRA | LITURGIA SŁOWA

First Reading | Primera Lectura | Pierwsze czytanie

## Isaiah 61:1–3abcd

*proclaimed in Spanish*

The spirit of the Lord GOD is upon me, because the LORD has anointed me; he has sent me to bring glad tidings to the lowly, to heal the brokenhearted, to proclaim liberty to the captives and release to the prisoners, to announce a year of favor from the LORD and a day of vindication by our God; to comfort all who mourn; to place on those who mourn in Zion a diadem instead of ashes, to give them oil of gladness instead of mourning, a glorious mantle instead of a faint spirit.

Palabra de Dios.

**All: Te alabamos, Señor.**

Psalm 23 | Salmo 22 | Psalm 23

Estribillo

El Se-ñor es mi pas - tor, na - da me

fal - ta, na - da me fal - ta.

El Se - ñor es mi pas - tor.

English text: © 2010, Conception Abbey/The Grail, admin. by GIA Publications, Inc. Spanish text: © 1970, 1972, Conferencia Episcopal Española  
Music: Gary Daigle © 2012, 2019 by GIA Publications, Inc.



**1 Peter 5:1–4**

*proclaimed in Polish*

Beloved: I exhort the presbyters among you, as a fellow presbyter and witness to the sufferings of Christ and one who has a share in the glory to be revealed. Tend the flock of God in your midst, overseeing not by constraint but willingly, as God would have it, not for shameful profit but eagerly. Do not lord it over those assigned to you, but be examples to the flock. And when the chief Shepherd is revealed, you will receive the unfading crown of glory.

Oto słowo Boże.

**All: Bogu niech będą dzięki.**

---

Gospel Acclamation | Aclamación Antes Del Evangelio | Aklamacja przed Ewangelią

¡A - le - lu - ya, a - le-lu-ya, a - le-lu-ya, a - le - lu - ya!  
¡A - le - lu - ya, a - le-lu-ya, a - le - lu - ya! ¡A - mén!

Music: *Misa Luna*, Peter M. Kolar. © 1998, 2005, WLP.

---

Gospel | Evangelio | Ewangelia

**John 15:9–17**

## RITE OF ORDINATION

RITO DE ORDENACIÓN | RYT ORDYNACJI

---

Election of the Candidates | Elección de los Candidatos | Wybór kandydatów

The names of the ordinandi are called individually. Each one answers “Present” before he comes forward, entering the sanctuary. Very Reverend John Kartje, the Rector and President, in the name of the whole Church, asks the Cardinal to ordain these men, our brothers, to the responsibility of the priesthood. He then testifies to their worthiness.

Cardinal: Relying on the help of the Lord God and our Savior Jesus Christ, we choose these, our brothers, for the Order of the Priesthood.

**All: Thanks be to God.**

***All give their assent with applause.***

---

Homily | Homilia | Homilia **Cardinal Blase J. Cupich**

---

Promise of the Elect | Promesa de los elegidos | Przysięga wybranych

After the homily, the elect alone rise and stand before the Cardinal, who questions them. They are asked if they are willing:

- to discharge the office of Priesthood
- to preach the Gospel and teach the Catholic faith worthily and wisely
- to celebrate faithfully and reverently the mysteries of Christ, especially the sacrifice of the Eucharist and the Sacrament of Reconciliation for the glory of God and the sanctification of the Christian people
- to implore God's mercy upon the people by observing the command to pray without ceasing
- to be united more closely to Christ the High Priest and to consecrate themselves to God for the salvation of all.

---

Promise of Respect and Obedience | Promesa de Respeto y Obediencia |  
Przysięga szacunku i posłuszeństwa

The elect now individually approach the Cardinal, and kneeling before him, promise him their respect and obedience.

---

Litany of Supplication | Letanía de Súplica | Litanía

***The congregation stands and the Cardinal, with hands joined, invites them to pray:***

Cardinal: My dear people, let us pray that God the all-powerful Father will pour out abundantly the gifts of heaven on these, his servants, whom he has chosen for the office of Priest.

***Please remain standing during the Litany of the Saints.***

## I. Supplication to God

Cantor:

Lord, have mercy

Christ, have mercy

Lord, have mercy

**Assembly:**



Lord, have mer - cy.



Christ, have mer - cy.



Lord, have mer - cy.

## II. Invocation of the Saints

Holy Mary, Mother of God,  
Saint Michael,  
Holy Angels of God  
Saint John the Baptist,  
Saint...



Pray for us.

## III. Invocation to Christ

Lord, be merciful

...

Be merciful to us sinners

...



Lord, de - liv - er us, we pray.



Lord, we ask you, hear our prayer.

## IV. Supplication for the Church

Christ, hear us

Christ, graciously hear us



Christ, hear us.



Christ, gra - cious - ly hear us.

Cardinal:

Hear us, we beseech you, Lord our God...  
...through Christ our Lord.

**All:**

**Amen.**

## Laying on of Hands | Imposición de manos | Nałożenie rąk

In solemn silence, the Spirit is imparted by the Cardinal through the laying on of hands. This sacred gesture confers the priestly office and its indelible character. The Cardinal, along with his brother priests, asks Almighty God to grant the candidates the dignity of the priesthood by a spirit of holiness thus enabling the priest to be a worthy helper of the Cardinal in his Apostolic Ministry.

**Please be seated after the Cardinal has laid his hands on the Ordinandi.**

**Please join in silent prayer during the Laying on of Hands.**

### Veni Creator Spiritus



1. Ve - ni Cre - á - tor Spí - ri - tus,  
2. Qui dí - ce - ris Pa - rá - cli - tus,  
3. Tu se - pti - fór - mis mú - ne - re,  
4. Ac - cén - de lu - men sén - si - bus,  
5. Ho - stem re - pél - las lón - gi - us,  
6. Per te sci - á - mus da Pa - trem,  
7. De - o Pa - tri sit gló - ri - a,



Men - tes tu - ó - rum ví - si - ta:  
Al - tís - si - mi do - num De - i,  
Dí - gi - tus pa - tér - nae déx - te - rae,  
In - fún - de a - mó - rem cór - di - bus,  
Pa - cém - que do - nes pró - ti - nus:  
No - scá - mus at - que Fí - li - um  
Et Fí - li - o, qui a mór - tu - is



Im - ple - su - pér - na grá - ti - a  
Fons vi - vus, i - gnis, cá - ri - tas,  
Tu ri - te pro - mís - sum Pa - tris,  
In - fír - ma no - stri cór - po - ris  
Du - ctó - re sic te práe - vi - o,  
Te - que u - tri - ús - que Spí - ri - tum  
Sur - ré - xit, ac Pa - rá - cli - to,



Quae tu cre - á - sti pé - cto - ra.  
 Et spi - ri - tá - lis ún - cti - o.  
 Ser - mó - ne di - tans gút - tu - ra.  
 Vir - tú - te fir - mans pér - pe - ti.  
 Vi - té - mus o - mne nó - xi - um.  
 Cre - dá - mus o - mni tém - po - re.  
 In sae - cu - ló - rum saé - cu - la. A - men.

Text: *Veni Creator Spiritus*, attr. to Rabanus Maurus, 776–856. Tune: VENI CREATOR SPIRITUS, LM; Mode VIII; acc. by Richard Proulx, 1937–2010. © 1975, GIA Publications, Inc.

### Be Thou My Vision



1. Be Thou my vi - sion, O Lord of my heart;  
 2. Be Thou my wis - dom, and Thou my true word;  
 3. Rich - es I heed not, or man's emp - ty praise,  
 4. High King of heav - en, my vic - to - ry won,



1. Naught be all else to me, save that Thou art:  
 2. I ev - er with Thee and Thou with me, Lord:  
 3. Thou mine in - her - i - tance, now and al - ways:  
 4. May I reach heav - en's joys, O bright heav'n's Sun!



1. Thou my best thought, — by day or by night,  
 2. Thou my great Fa - ther, I Thy true son,  
 3. Thou and Thou on - ly, first in my heart,  
 4. Heart of my own heart, what - ev - er be - fall,



1. Wak - ing or sleep - ing, Thy pres - ence my light.  
 2. Thou in me dwell - ing, and I with Thee one.  
 3. High King of heav - en, my trea - sure Thou art.  
 4. Still be my vi - sion, O Rul - er of all.

Text: Ancient Irish; tr. by Mary E. Byrne, 1905; fr. Eleanor Hull's *Poem Book of the Gael*, 1912, alt. Music: SLANE, Trad. Irish Melody.

## Pueblo de Reyes

Estribillo

Todos

The musical score is written on two staves in G minor (one flat) and 4/4 time. The first staff contains the melody for the first line of the refrain, and the second staff contains the melody for the second line. The lyrics are written below the notes.

Pue - blo de re - yes, a - sam - ble - a san - ta, pue - blo sa - cer - do -  
tal, pue - blo de Dios, ben - di - ce a tu Se - ñor.

*Refrain translation:*

Priestly people, Kingly people, Holy people, God's chosen people, sing praise to the Lord.

Text: Lucien Deiss, Tr. al esp. por María Pilar de la Figuera. Music: Lucien Deiss. © 1965, 166, WLP.

### ***Please stand when the Cardinal stands.***

---

Prayer of Ordination | Oración de Ordenación | Modlitwa Świąceń

The priest is configured to Christ the servant through the Prayer of Ordination so he may preach, celebrate the mysteries, and gather people in Christ.

Cardinal: Draw near, O Lord, holy Father, ...  
who lives and reigns with you in the unity of the  
Holy Spirit, one God for ever and ever.

**All: Amen.**

### ***Please be seated.***

---

Investiture with Stole and Chasuble | Investidura con Estola y Casulla |  
Inwestowanie w Stole i Ornat

The newly ordained are vested with the liturgical garb of priests. This includes a stole placed over the neck and a chasuble worn over the stole, alb, and cincture.

## Antiphon and Psalm 109 (110)

Christ the Lord, a priest for ev - er,  
ac - cord - - - ing to the  
or - der of Mel - chi - ze - dek,  
of - fered bread and wine al - le - lu - ia.

## Vesting Clergy

Rev. Ryan Patrick Brady

Rev. Nathan P. Ford, SJC

Rev. Christopher Landfried

Rev. Andrew William Matijevic

Rev. Ritchie Ortiz-Juárez

Rev. Robert S. Ryan

Rev. Leonel Sepulveda

Rev. Daniel Villalobos

Rev. Sebastian Żebrowski

Rev. Ramil Fajardo

Very Rev. Joshua Caswell

Rt. Rev. Dom Philip Lawrence, OSB

Rev. Bradley A. Zamora

Rev. Edmund Gomez

Rev. Matthew Jamesson

Rev. Miguel Martinez-Figueroa

Rev. James Presta

Rev. Christopher Gustafson

---

## Anointing of the Hands | Unción de las Manos | Namaszczenie rąk

Recalling the imagery of Jesus being anointed with the Spirit, the newly ordained are anointed with sacred chrism so that they might sanctify God's people and offer fitting sacrifice to God.

---

Handing Over of the Bread and Wine | Entrega del pan y del vino |  
Przekazanie Chleba i Wina

The Cardinal presents the newly ordained with the paten and chalice, instructing them to accept the gifts of the people and to deepen their own sharing in the mystery of the Lord's cross as they offer those gifts on the altar.

---

Kiss of Peace | Saludo de paz | Pocałunek pokoju

The Cardinal gives each of the newly ordained a sign of peace.

**One Hope, One Faith, One Lord** (Craig Courtney)

One faith, one hope, one Lord, one Church for which he died.  
One voice, one song we lift in praise to him who was and is and shall be evermore.  
There is one body, one Spirit, as you were called to one hope.  
One Lord, baptism, and faith, one God and Father of all, who is in you all.

## LITURGY OF THE EUCHARIST

### LITURGIA EUCHARÍSTICA | LITURGIA EUCHARYSTYCZNA

---

Preparation of the Altar | Preparación del Altar | Przygotowanie darów

***The music continues as the altar is prepared***

---

Holy | Santo | Święty

Ho - ly, Ho - ly, Ho - ly, Lord God of hosts.  
Heav'n and earth are full of your glo - ry. Ho -  
san - na in the high - est, ho - san - na in the high - est.  
Blessed is he who comes in the name of the Lord. Ho -



san - na in the high - est, ho - san - na in the high - est.

Memorial Acclamation | Aclamación de Fe | Aklamacja po przeistoczeniu

When we eat this Bread and drink this Cup, we pro-  
claim your Death, O Lord, un - til you come a - gain.

Amen | Amén | Amen

A - men, a - men, a - men.

Music: *A Community Mass*, Richard T Proulx. © 1971, 1977, 2006, 2010 by GIA Publications, Inc.

Lord's Prayer | Padre Nuestro | Modlitwa Pańska

Sign of Peace | La Paz | Znak pokoju

Fraction Rite | Fracción del Pan | Łamanie chleba

Cordero de Dios, que quitas el pecado del mundo,  
ten piedad de nosotros. ten piedad de nosotros. (bis)

Cordero de Dios, que quitas el pecado del mundo,  
danos la paz, danos la paz.

Danos, danos, danos la paz. (bis)

Music: © 1974, Alejandro Mejía and San Pablo Comunicación. All rights reserved. Exclusive agent in US and Canada: OCP.

## Witaj pokarmie

Welcome, food that contains the immeasurable creator of heaven and earth,  
Welcome, source of all goodness. When you truly hold the only God in yourself,  
You know his omnipotence, you bear his dignity.

Welcome, manna coming from heaven, You create delight in our hearts,  
the only food that fulfills us is found in You.

Welcome, fruit from the garden of paradise, fruitful tree, full of life.

Whoever tastes you does not fear even impending death.

## These Alone Are Enough



1. Take my heart, O Lord, take my hopes and dreams.
2. Take my thoughts, O Lord, and my mem - o - ry.
3. I sur - ren - der, Lord, all I have and hold.
4. When the dark - ness falls on my fi - nal days,



Take my mind with all its plans and schemes.  
Take my tears, my joys, my lib - er - ty.  
I re - turn to you your gifts un - told.  
take the ver - y breath that sang your praise.



Give me noth - ing more than your love and grace.



These a - lone, O God, are e - nough for me.

Text: Based on *Suscipe* Prayer of Ignatius of Loyola. Text and music © 2004, Daniel L. Schutte. Published by OCP. All rights reserved.

## Regina Caeli (Francesco Soriano)

Queen of Heaven, rejoice, alleluia.  
For He whom you did merit to bear, alleluia.  
Has risen, as he said, alleluia.  
Pray for us to God, alleluia.  
Rejoice and be glad, O Virgin Mary, alleluia.  
For the Lord has truly risen, alleluia.

---

Prayer After Communion | Oración después de la comunión | Modlitwa po komunii

---

Announcements | Anuncios | Ogłoszenia

---

First Blessing | Primera bendición | Pierwsze błogosławieństwo

***At this time the Newly Ordained offer their first blessing to the Cardinal.***

## CONCLUDING RITE

RITO DE CONCLUSIÓN | OBRZĘDY ZAKOŃCZENIA

---

Blessing | Bendición Sacerdotal | Błogosławieństwo

---

Dismissal | Despedida | Rozesłanie

---

Closing Song | Canto de Salida | Pieśń na zakończenie

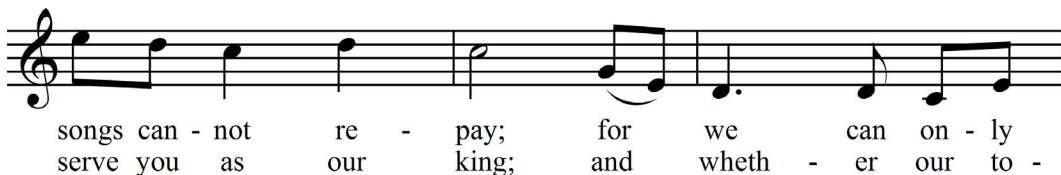
### O God, Beyond All Praising



1. O God, be-yond all prais-ing, we wor-ship you to -  
2. Then hear, O gra-cious Sav-ior, ac-cept the love we



day and sing the love a-maz-ing that  
bring, that we who know your fa-vor may



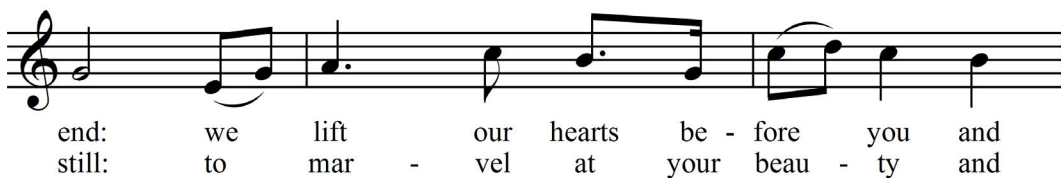
songs can - not re - pay; for we can on - ly  
serve you as our king; and wheth - er our to -



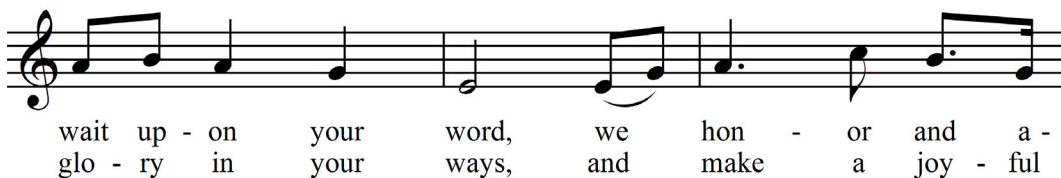
won - der at ev - 'ry gift you send, at  
mor - rows be filled with good or ill, we'll



bless - ings with - out num - ber and mer - cies with - out  
tri - umph through our sor - rows and rise to praise you



end: we lift our hearts be - fore you and  
still: to mar - vel at your beau - ty and



wait up - on your word, we hon - or and a -  
glo - ry in your ways, and make a joy - ful



dore you, our great and might - y Lord.  
du - ty our sac - ri - fice of praise.

Text: Michael Perry, 1942–1996, © 1982, The Jubilate Group (admin. by Hope Publishing Company). Tune: THAXTED, Gustav Holst.

Postlude | Postludio | Postludium

## Fugue on the Magnificat BWV 733

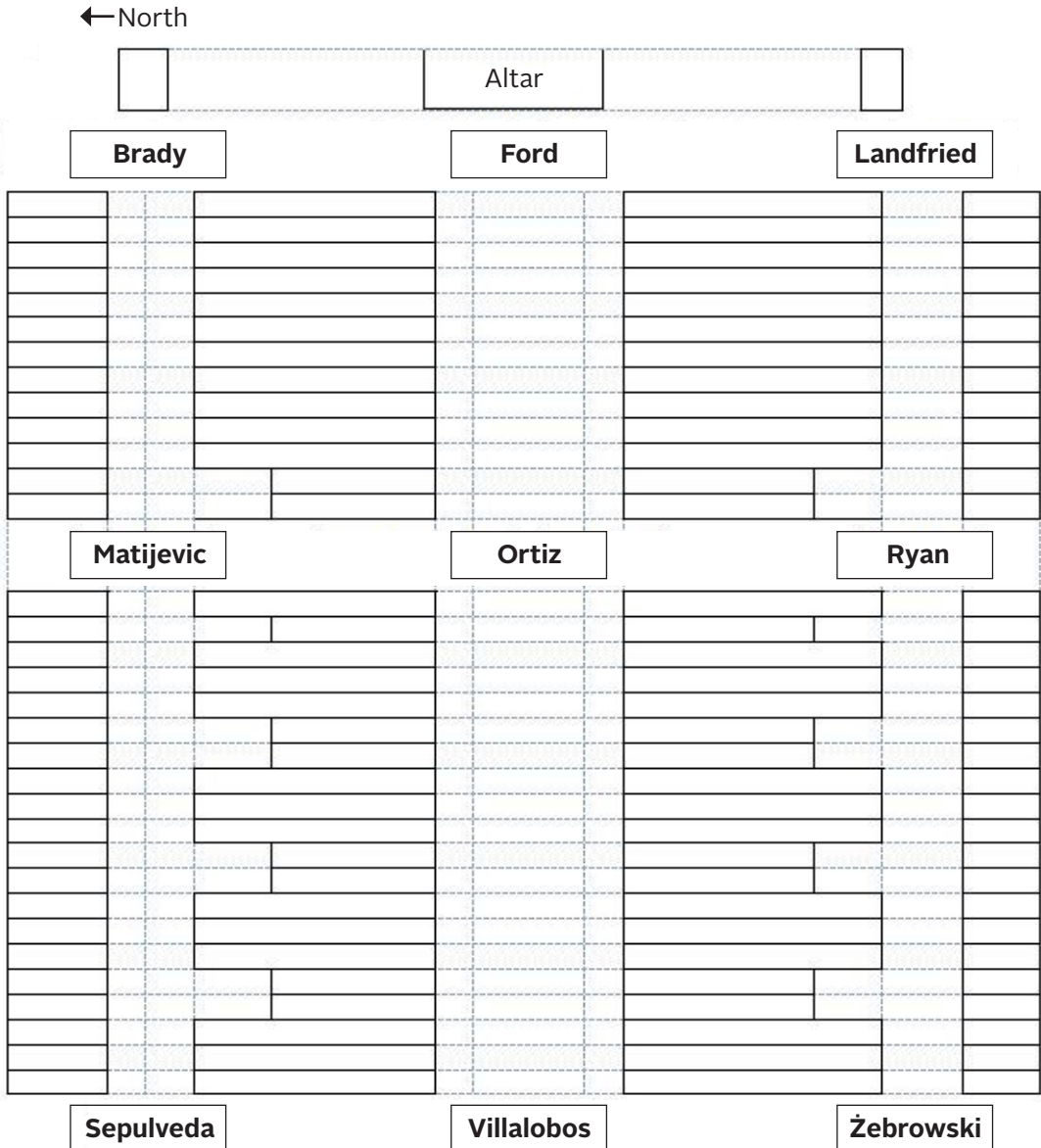
J.S. Bach

# IN GRATITUDE

Deacon of the Word	Joseph Brom, SJC
Deacon of the Eucharist	Michael Klatt
Masters of Ceremonies	Rev. Bradley A. Zamora Rev. Michael Trail Rev. Marek M. Smolka Rev. Arthur Bautista
Acolytes	Andres Rojas Kevin Gregus Dan Korenchan Michael Mehringer Francisco Pagán Jesus Raya
Lectors	Cristian Garcia Zofia Mazurek
Ushers	Chicago Seminarians
Music Coordinator	Wendy Silhavy
Organist	David C. Jonies
Quartet of Singers, Holy Name Cathedral	Katherine Gray Noon Elizabeth Vasilievic Stephen Noon Stephen Richardson
Violin	Pasquale Laurino

## First Blessings

If you would like to receive a blessing from one of the Newly Ordained, the blessing will take place at the locations listed below. However, please wait about fifteen minutes after the Ordination has finished, so the Newly Ordained priests can have a moment with their family; then begin to form a line for blessings respecting social distancing. Masks must be worn at all times while in the Cathedral.



---

First Assignments

<b>Ryan Patrick Brady</b>	Our Lady of the Ridge and St. Linus Parish, Chicago Ridge and Oak Lawn
<b>Nathan P. Ford, SJC</b>	St. John Cantius Parish, Chicago
<b>Christopher Landfried</b>	St. Elizabeth of the Trinity Parish, Chicago
<b>Andrew William Matijevic</b>	Holy Name Cathedral, Chicago
<b>Ritchie Ortiz-Juárez</b>	Santa Maria del Populo Parish, Mundelein
<b>Robert S. Ryan</b>	Ss. Joseph and Francis Xavier Parish, Wilmette
<b>Leonel Sepulveda</b>	Our Lady of Mercy Parish, Chicago
<b>Daniel Villalobos</b>	St. Michael Parish, Orland Park
<b>Sebastian Żebrowski</b>	Immaculate Conception and Five Holy Martyrs Parish, Chicago

# ARCHDIOCESE OF CHICAGO



835 North Rush Street  
Chicago, IL 60611-2030  
tel 312.534.8200  
[archchicago.org](http://archchicago.org)